

Verstilling zoeken

Ont-moeting vinden

'God beantwoordt het verlangen van ons hart met het eenvoudige antwoord van liefde. Die liefde is onze hoop, ons onwankelbare vertrouwen dat we, ongeacht de moeilijkheid en wat de uitdaging ook is, het kunnen aangaan met de oneindige bronnen die ons worden gegeven en die in de stilte in ons verblijven.'

Bron: Weekly Readings, Carla Cooper, WCCM



Hope is the thing with feathers

'Hope' is the thing with feathers -
That perches in the soul -
And sings the tune without the words -
And never stops - at all -

And sweetest - in the Gale - is heard -
And sore must be the storm -
That could abash the little Bird
That kept so many warm -

I've heard it in the chilliest land -
And on the strangest Sea -
Yet, never, in Extremity,
It asked a crumb - of Me.

'Hoop' is dat wezen met veertjes
Dat neerstrijkt in de ziel
Er wijsjes zonder woorden zingt
En nooit valt hij er stil

Hoe hard de wind ook waaien zal
Hoe hevig ook de storm
Hij die zovelen warmte biedt
Dat vogeltje houdt vol

Het klonk zelfs in het koudste land
En in het verste oord
Toch vroeg het mij in grote nood
Nog nooit om een kruimeltje brood

Emily Dickinson (1830-1886)

Vertaling: Ans Bouter